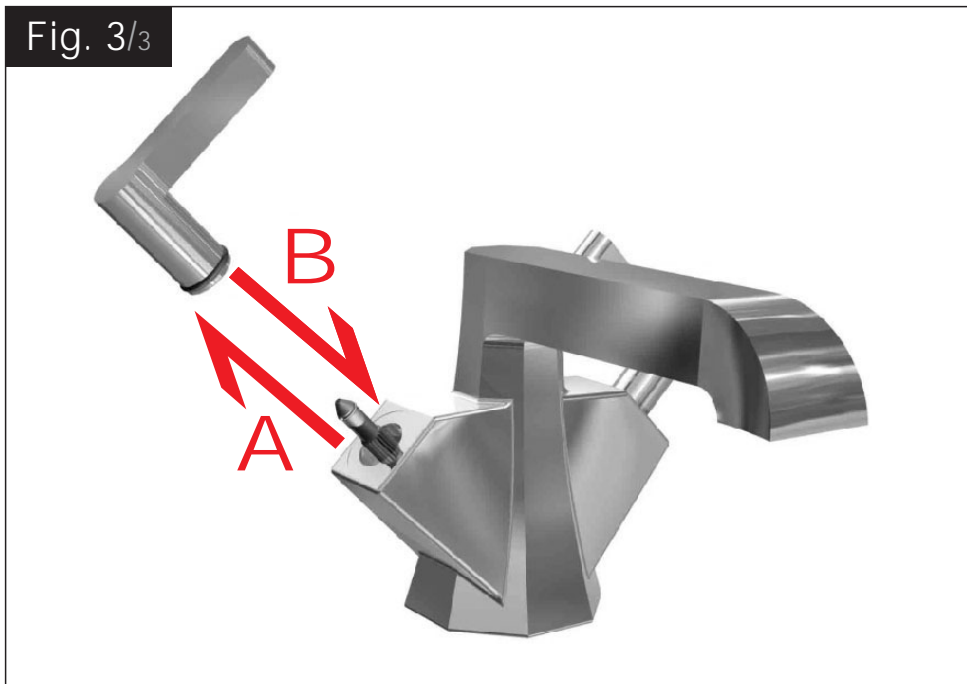


Fig. 3/3



IT Per smontare la maniglia tirare con forza nella direzione **A**, per montarla premere nella direzione **B**.

EN To dismount the handle, pull forcibly in direction **A**; to fit it, press in direction **B**.

FR Pour démonter la poignée tirer très fort dans la direction **A**, pour la monter appuyer dans la direction **B**.

ES Para desmontar la manilla tirar con fuerza en la dirección **A**; para montarla presionar en la dirección **B**.

PO Para desmontar o puxador, puxar com força na direcção **A**, para montá-lo, premer na direcção **B**.

IMPORTANT

Pressure & Temperature Requirements.

- * Hot and cold water inlet pressures should be equal.
- * Inlet pressure range: 150-1000 kPa
- * New Regulation: -500 kPa maximum operating pressure at any outlet within a building. (Ref. AS/NZS 3500.1-2003, Clause 3.3.4)
- * Maximum hot water temperature: 80°C.



www.ibrubinetterie.it

IB RUBINETTERIE s.p.a.

via dei Pianotti 3/5
25068 Sarezzo (BS)
phone +39 030 802101
fax +39 030 803097
ibrubinetterie@ibrubinetterie.it
www.ibrubinetterie.it

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

FITTING INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS DE MONTAGE

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

- IT
- EN
- FR
- ES
- PO



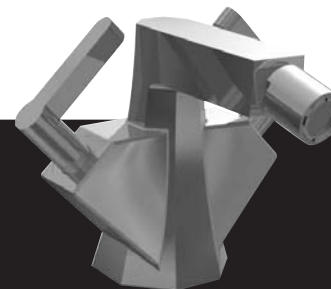
Design: Maurizio Duranti



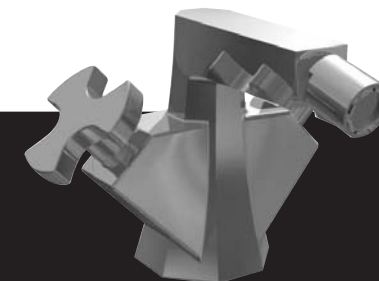
BL200



BT200

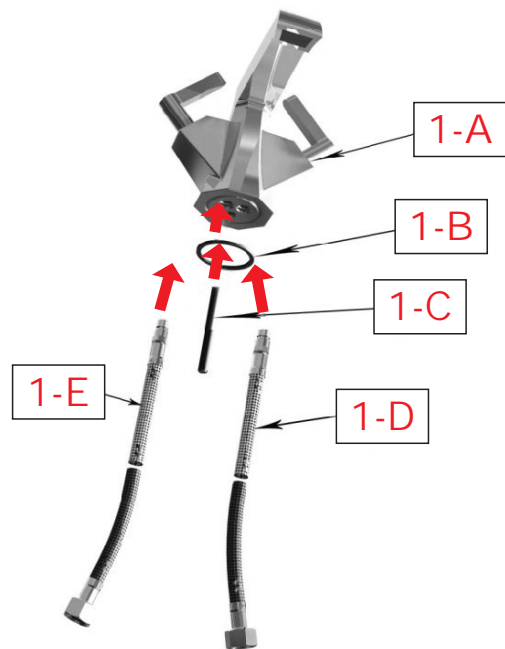


BL220



BT220

Fig. 1/3



IT

Inserire la guarnizione **1-B** nell'apposita sede alla base del corpo miscelatore **1-A** ed avvitare il tirante **1-C** nel foro predisposto. Fissare il flessibile acqua fredda **1-D** (foro a destra) e il flessibile acqua calda **1-E** (foro a sinistra).

EN

Insert gasket **1-B** into its seat at the base of the mixer body **1-A** and screw tie-bar **1-C** into the hole provided. Attach the flexible hoses - cold water **1-D** (hole to the right) and hot water **1-E** (hole to the left).

FR

Introduire le joint **1-B** dans le logement prévu à cet effet à la base du bloc mitigeur **1-A** et visser le tirant **1-C** dans le trou prévu pour cela. Fixer le flexible de l'eau froide **1-D** (trou à droite) et le flexible de l'eau chaude **1-E** (trou à gauche).

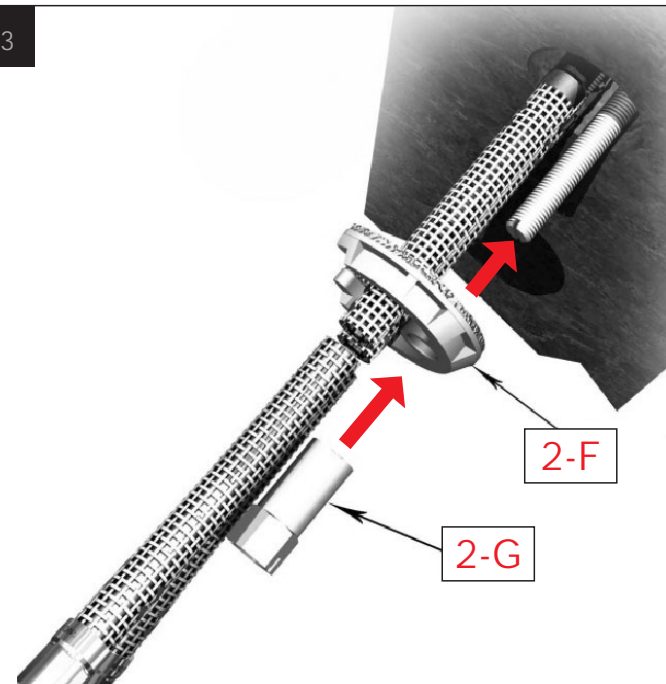
ES

Introducir la junta **1-B** en el alojamiento correspondiente en la base del cuerpo del mezclador **1-A** y atornillar el tirante **1-C** en el orificio previsto. Fijar el flexible para agua fría **1-D** (orificio a la derecha) y el flexible para el agua caliente **1-E** (orificio a la izquierda).

PO

Inserir a guarnição **1-B** na sua sede que se encontra na base do corpo do misturador **1-A** e aparafusar o tirante **1-C** no furo predisposto. Fixar o flexível de água fria **1-D** (furo à direita) e o flexível de água quente **1-E** (furo à esquerda).

Fig. 2/3



IT

Con cautela, inserire nel foro del piano di appoggio i flessibili e il tirante procedendo al montaggio nella parte inferiore del piano. Inserire la flangia di fissaggio **2-F** e avvitare il dado **2-G** fino a completo fissaggio del corpo miscelatore. Collegare a rete idrica.

EN

Carefully insert the flexible hoses and the tie-bar into the hole in the support surface, fitting from the under side of the surface. Insert the fixing flange **2-F** and screw on nut **2-G** until the mixer body is completely secured. Connect to the water mains.

FR

En faisant bien attention, introduire dans le trou du plan d'appui les flexibles et le tirant en effectuant le montage dans la partie inférieure du plan. Introduire la bride de fixation **2-F** et visser l'écrou **2-G** jusqu'à ce que le bloc mitigeur soit entièrement fixé. Brancher à l'alimentation en eau.

ES

Con precaución, introducir los flexibles en el orificio del plano de apoyo y el procediendo al montaje en la parte inferior del plano. Introducir la brida de fijación **2-F** y atornillar la tuerca **2-G** hasta la fijación completa del cuerpo del mezclador. Conectar a la red de suministro de agua.

PO

Com cuidado, inserir no furo do plano de apoio, os flexíveis e o tirante efectuando a montagem na parte inferior do plano. Inserir o flange de fixação **2-F** e apertar a porca **2-G** até à completa fixação do corpo do misturador. Ligar à rede hídrica.